

Arch. Nr. 9689-9691

Band Nr. 1025

Aufnahme Nr.

Original-Kopie
Bandgeschwindigkeit 9.5 cm
Vollspur-Halbspur
Umdrehungszahl

Phonographierter

Vor- und Zuname Familie Andreas SIFKOVITS

Geschlecht Volk, (Stamm, Muttersprache) kroatisch

Alter Beruf

Geburtsort, Land Stinatz

Aufgewachsen in "

Schulbildung Pflanzschule

Längere Aufenthalte in

Jetziger Wohnort Stinatz

Heimat { des Vaters
der Mutter

Aufnahme

Datum, Ort, Land Februar 1965, Stinatz, Bingenland

Sprache, Mundart kroatisch

Musik: Vokalmusik: begleitet, unbegleitet
Instrumentalmusik
Solo
Chor, Ensemble, stimmig
Stimmgattung, Instrumente: A, Inten

Technische Daten:
Original: aufgenommen durch Dr. K. Gahr, Telefunker 300, BASE LGS 26, 9.5 Hsp. Orig. 63/2
Kopie: durchgeführt von D. Schüller, Telef. M 23 -> M 24, BASE LGR, 9.5 Vsp. 13.7.1966
wissenschaftl. Kontrolle Dr. Karoly Gahr

Gegenstand:

Kroatische Lieder aus STINATZ

- 1) Andreas SIFKOVITS, Pendelarbeiter u. Straßenbau i. Oberröhlendorf, 3 Jahre Amerika, 68,
- 2) Anna SIFKOVITS, Gattin, Hausfrau, 62.
- 3) Andreas SIFKOVITS, Sohn, 30, Arbeiter
- 4) Anna Schramel, Tochter, Gattin eines deutsch-sprachigen Pendelarbeiters aus N.O., 29.

9689 blaue Vosp. 4104"
Rehnterlied (von d. 1. Weltkrieg)

Männersolo, abw. mit Ziehharmonika - Solo
(Gesängen u. gespielt von 1)

9690 grüner Vesp. 2139
Soldatenlied (von Ungarn übernommen, aus d. 1. Weltkrieg)

1-st. Gesang eines Mannes in einer Fura abw. m. Ziehharmonika-S
(Gesang 1, 2; Ziehharmonika 1)

9691 blauer Vesp.
Lied

2-st. Gesang zweier Männer in 1 Fura, abw. mit Zieh-
harmonika - Solo
(Gesang: 1, 3, 4; Ziehharmonika 1)